



VACCINAZIUN CUNTER COVID-19

Infurmaziuns per creschids cun ina malsogna cronica e per persunas a partir da 65 onns

Jau patesch d'ina malsogna cronica u ina menda da naschientscha.

Jau hai 65 onns u dapli.

COVID-19 è privlus per Vos.

Nus recumandain perquai: As laschai vaccinar.

Tematisai quai cun Vossa media u Voss medi.

Pertge è COVID-19 privlus per mai?

COVID-19 po avair consequenzas gravantas u schizunt fitg gravantas per Vos. Vos pudais per exempel avair difficultads da respirar en cas da malcostas. Sche quai capita, duvrais Vos oxigen e stuais ir a l'ospital. I po durar ditg fin che Vos essas puspè saun/a. Sch'ìls sintoms da COVID-19 sa pegiureschan, stuais Vos vegnir tractà/tractada sin la partiziun da tgira intensiva. Forsa duvrais Vos in respiratur ch'As gida da trair flad. COVID-19 po ultra da quai donnegiar er auters organs e manar a la mort.

Tar tge malsognas e mendas da naschientscha recumonda il UFSP da sa laschar vaccinar cunter COVID-19?

Nus recumandain la vaccinaziun a persunas creschidas cun tschertas furmas da las suandantas malsognas cronicas¹:

- pressiu dal sang auta
- malsognas dal cor e da la circulaziun
- diabetes
- malsognas dal pulmon e da la via respiratorica
- cancer
- malsognas e terapias che flaiulentan il sistem d'immunitad
- adipositas (BMI ≥ 35 kg/m²)
- insuffizienz dals gnirunchels
- cirrosa hepatica

Tranter questas malsognas cronicas datti da quellas cun ina ristga maximala da daventar grevamain malsaun da COVID-19. Persunas cun questas malsognas duain vegnir vaccinas cun prioritad.

¹ La glista detagliada da las malsognas chattais Vos sut: *Kategorien besonders gefährdeter Personen*

Sche Vos faschais part da la gruppa da persunas cun malsognas cronicas cun ina ristga maximala: Vossa media u Voss medi As vegn a recumandar urgentamain la vaccinaziun il pli svelto pussaivel.

Ultra da quai recumandain nus la vaccinaziun a persunas creschidas cun trisomia 21.

È la vaccinaziun segira ed efectiva?

Mintga vaccin dovra en Svizra in'admissiun ed ina recumandaziun. Per obtegnair quellas sto el ademplir autas pretendiuns da segirezza, efficacitad e qualitad. Swissmedic, l'Institut svizzer per meds terapeutics, ha examinà minuziusamain ed admess ils vaccins cunter COVID-19. Ils vaccins èn segirs ed effectivs. Pliras dieschmilli persunas èn vegnidas vaccinas cun quests vaccins en il rom da studis. Ils vaccins èn er segirs ed effectivs tar persunas cun ina vegliadetgna pli auta e cun malsognas cronicas.

Dapi l'admissiun èn plirs milliuns persunas vegnidas vaccinas cun quests vaccins. Fin ussa na datti ni en ils studis ni en ils programs da vaccinaziun singularitads concernent effects secundars gravants. Spezialistas e spezialists surveglian vinavant la segirezza e l'efficacitad dals vaccins.

En general vala: La ristga d'effects secundars gravants suenter la vaccinaziun è bler pli pitschna ch'il privel da daventar grevamain malsaun suenter ina infecziun cun il coronavirus.

Nua e cura poss jau ma laschar vaccinar?

La Confederaziun ha elavurà ina strategia e recumandaziuns da vaccinaziun. Responsabels per las vaccinaziuns èn ils chantuns. As infurmai sin la pagina-web u tar l'infoline da Voss chantun (www.bag-coronavirus.ch/kantone), tge gruppas da



**USCHIA ANS
PROTEGIN NUS.** 

persunas che pon sa laschar vaccinar actualmain e nua. U dumandai Vossa media u Voss medi ubain en Vossa apoteca.

Tgi na duess betg sa laschar vaccinar?

A questas persunas na recumandain nus betg da sa laschar vaccinar cunter COVID-19:

- Persunas cun ina greva allergia confermada cunter ina cumponenta dals vaccins, surtut cunter polietilenglicol (PEG).
- Uffants e giuvenils sut 16 onns. Fin ussa na datti betg avunda datas areguard la vaccinaziun en questa vegliadetgna.

I na dat anc betg avunda datas areguard la vaccinaziun durant la gravidanza. Actualmain na recumandain nus betg da vaccinar en general dunnas en speranza.

En cas da tschertas malsognas cronicas cun ina ristga maximala da daventar grevamain malsaun da COVID-19 po ina vaccinaziun tuttina esser raschunaivla. Sche Vus essas en speranza e patis d'ina malsogna cronica, discurre per plaschair cun Vossa media u cun Voss medi.

Nua chat jau ulteriuras infurmaziuns?

Ulteriuras infurmaziuns davart la vaccinaziun cunter COVID-19 chattais Vus sin la pagina-web da l'UFSP:

www.bag-coronavirus.ch/impfung

Contactai en cas da dumondas Vossa media u Voss medi u As infurmai en Vossa apoteca.

